

DISTRIBUTION: General J/03-01/SR/Final ORIGINAL: English

COMMISSION FOR ENVIRONMENTAL COOPERATION Joint Public Advisory Committee Session No. 03-01

27 March 2003 Mexico City, Mexico

Summary Record

The Joint Public Advisory Committee (JPAC) of the Commission for Environmental Cooperation (CEC) held a regular session on 27 March 2003, in Mexico City, Mexico, in conjunction with a public workshop on Chapter 11 of the North American Free Trade Agreement (NAFTA) and the second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade.

This Summary Record reports on each agenda item, records all decisions made by the Committee and identifies action items and responsibilities. (See Annex A for the agenda, and Annex B for the list of participants, Annex C for Advice to Council 03-01 on Seeking Balance between the Interests of the Public and Investors in the Application of Chapter 11 of the North American Free Trade Agreement (NAFTA) and Annex D for Advice to Council 03-02 on the Second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade).

Previous summary records, advice from JPAC to Council and other JPAC-related documents may be obtained from the JPAC Liaison Officer's office or through the CEC's web site at http://www.cec.org.

DISCLAIMER: Although this summary was prepared with care, readers should be advised that while JPAC members have approved it, it has not been reviewed nor approved by the intervenors and therefore may not accurately reflect their statements.

Welcome and Overview by the Chair

The JPAC chair welcomed everyone to Mexico City. He first introduced the new JPAC members from the USA and noted that the new member from Canada was not able to attend. He asked all the new members to say a few words about themselves.

He reported on JPAC's meeting with the North American Agreement for Environmental Cooperation (NAAEC) Article 10(6) officials, held in the morning, where he provided an overview of the results of the public workshop on Chapter 11 of NAFTA, discussed an agenda for a potential trade and environment ministerial meeting and encouraged the Parties to add Chapter 11 of NAFTA to the agenda.

He then reported on the very successful JPAC public workshop on Chapter 11 of NAFTA, held on 24 March 2003, noting that a draft Advice to Council would be discussed later in this meeting. He also noted that he had presented the results of this workshop at the opening of the second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade.

Finally he outlined what he planned to discuss with the Alternate Representatives during an incamera session later that day: Advice to Council 03-01 and 03-02, the Ten-year Review of the NAAEC, plans for the 2003 Regular Session of Council, and the proposed strategic framework for the CEC.

Approval of the Provisional Agenda

Two items were added to the agenda: A discussion on the forthcoming Articles 14 and 15 review of the matter of limiting the scope of factual records and contributing to building an agenda for the trade and environmental ministerial meeting.

Report from the CEC Secretariat including the status of Articles 14 and 15 and question period

The director of programs, on behalf of the acting executive director, provided a brief overview of his written report. First he reiterated the Secretariat's commitment to working with JPAC. He also encouraged the JPAC members and the public to read the full written report that had been made available.

Environment Economy and Trade: He noted the success of the second symposium on assessing the environmental effects of trade and the wealth of information that the discussions provided. He highlighted the very useful discussions on environmentally friendly goods and services.

Conservation of Biodiversity: The country chairs have agreed upon the Biodiversity Strategy and Council will produce a final draft for consideration in June.

Pollutants and Health: Phase II of the Mercury North American Regional Action Plan (NARAP) is being implemented and considerable progress has been made in the implementation of the PCBs NARAP. The Task Force will have its final meeting in April. The 2000 *Taking Stock* report will be released on 17 April 2003. Regarding Children's Environmental Health, the Phase I report on indicators is nearing completion and the Expert Advisory Board held a recent meeting in which they focused on potential actions to promote training and education for health care professionals.

Law and Policy: A draft Secretariat report on tracking of hazardous waste will be finalized this spring and a final report will be presented at the June Council session. The Enforcement Working Group is making links with other programs and a new strategic plan is under development. This will be the focus of a public workshop during the June Council meeting.

Ten-year Review of NAAEC: The terms of reference for the independent Ten-year Review and Assessment Committee (TRAC) is awaiting approval and each country is currently selecting its representatives.

State of the Environment Report (SOE): The Secretariat is proposing the development of an SOE report that is more focused and highlights regional indicators that strongly reflect the efforts of the CEC's program areas major goals and results. This new approach will be shared with JPAC over the next few months.

The director of the Submissions on Enforcement Matters Unit then presented a status report on issues related to submissions under Articles 14 and 15 the details of which are available in the written report from the acting executive director. He noted that the Secretariat was expecting votes on two submissions today—Ontario Logging SEM-02-001 and Tarahumara SEM-00-006.

The JPAC chair then opened the floor for questions or comments.

A JPAC member enquired about the status of the Secretariat's communications plan, given the stated need to improve outreach and engage a broader North American constituency.

Another JPAC member reiterated the importance of expediting decisions on Article 14 and 15 submissions, using the matter of the 60-day time period to vote on whether or not a factual record should be published.

The director of programs replied there are two aspects regarding the communications plan. First is the need to do a better job of communicating accomplishments within the CEC Program Plan. Second, a draft strategy is currently in its final stages and will be shared with JPAC, including the private sector, which has been identified as an important challenge.

Report from the National and Governmental Advisory Committee Representatives

The chair then invited the National and Governmental Advisory Committees (NACs) to make brief presentations.

The representative of the US NAC welcomed the new members from the United States. She reviewed the results of their work over the past several months and their plans to meet in early May to prepare for the Council session. She encouraged the new US members to contact her if they had specific questions. Their recent advice was on the need to strengthen the trade and environment program and to fully engage the NAAEC Article 10(6) process and develop an agenda for the trade and environment ministerial meeting. She went on to discuss the great importance the US NAC attaches to the NAFTA Chapter 11 discussions, including accepting *amicus* briefs, public access to tribunal hearings, access to documentation and the early dismissal of claims without merit. Finally, she thanked JPAC for continuing to fight on behalf of the Article 14 and 15 submissions process.

The representative of the Canadian NAC thanked JPAC for continuing its efforts to engage and inform the public on important issues. He provided an overview of how the Canadian NAC

operates. Their recent advice has concerned the Ten-year Review, the program plan, and matters related to Articles 14 and 15, urging that the perception of bias can be avoided by always approving the development of factual records. He went on to explain why the Ontario Logging submission goes to the heart of the CEC's mandate. The NAC has been meeting with Canadian government officials to discuss whether or not Articles 14 and 15 allow the Secretariat to look at systematic patterns of enforcement versus specific cases. The NAC feels that this should be the case. Its members are also discussing what constitutes sufficient evidence to support the development of a factual record, depending on the nature and circumstances of the complaint.

A JPAC member asked if either NAC had been pursuing the issue of an agreement on transboundary environmental impact assessment. Both NAC representatives replied that it is important and would be a good tool and urged JPAC to keep up the pressure.

The meeting was informed that the Mexican NAC would be established in April.

Discussion on a Potential Advice to Council on Chapter 11 of NAFTA

A member of the JPAC working group reviewed the draft advice. A very active discussion took place. The text was displayed on a large screen in the room, allowing the public to follow the discussion. Changes were brought to the text and it was approved. (See Annex C for Advice to Council 03-01.)

Action: Council

Follow up and Discussion on a Potential Advice to Council on the Second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade

A member of the JPAC working group reviewed the draft advice. A very active discussion also took place on this draft advice. The text was displayed on a large screen in the room, allowing the public to follow the discussion. Changes were brought to the text and it was approved. (See Annex D for Advice to Council 03-02.)

Action: Council

JPAC follow-up

a) NAAEC Articles 14 and 15: Review of Council Resolution 00-09

A member of the JPAC working group on this matter suggested that they hold a conference call in the near future to begin developing recommendations for a JPAC review of the issue of limiting the scope of factual records.

Action: JPAC Working Group

b) The Ten-year Review of the NAAEC

The JPAC chair informed the meeting that the Ten-year Review and Assessment Committee (TRAC) was not yet formed. Timing was becoming an issue if Council wished to receive the TRAC report before its Regular Session in June 2004.

c) JPAC Advice 02-08, 02-11, 02-12, 02-13: Review Council's response

The JPAC chair reviewed Council's response to each of these various advice to Council.

Advice 02-08: Capacity Building and Education Opportunities within SMOC—Council provided a substantive reply. Several of the recommendations were taken up. For example, regarding the involvement of indigenous peoples, the Secretariat has hired a consultant to review how they can be better involved in all CEC programs.

Advice 02-11: CEC Proposed Program Plan and Budget 2003–2005—Council provided a substantive reply and many of the recommendations were incorporated.

Advice 02-12: Re-energizing the Transboundary Environmental Impact Assessment Negotiations (TEIA)—Council responded that in its view, the delicate trilateral negotiations would not be well served by the formation of a new negotiating group.

Advice 02-13: Continuing Innovations on Work in Financing for Sustainable Development—most of the recommendations were broadly addressed in the CEC Program Plan expect the issue regarding environmental externalities where Council suggested it was too complex to address directly in this program area, given the limited budgets.

A JPAC member noted that JPAC should consider what to do next regarding TEIA. There is an obligation in NAAEC to conclude such an agreement by 1997. Despite what governments are saying about complex negotiations, she expressed doubt that the original drafters of the NAAEC were unaware of the complexities of the legal systems in the three countries when this provisions was developed. It was agreed to bring it up with Ministers at the June Council Session.

Action: JPAC Chair

d) Joint Public Workshop of the CEC Enforcement Working Group and JPAC on Enforcement Cooperation Issues and the June 2003 Regular Session of Council

The JPAC chair reported on an informal in-camera session held the previous day, noting that an agenda is being developed for the joint JPAC/EWG public workshop on 23 June and that the EWG was very supportive of the document JPAC had prepared on a strategic vision for the Environmental Enforcement and Compliance Cooperation Program.

Action: JPAC, EWG

e) Nominate three JPAC members to the Selection Committee of the North American Fund for Environmental Cooperation

Three members were appointed for a term to last two granting cycles: Merrell Ann Phare, Laura Silvan and Arturo Duran.

f) The CEC Executive Director

The JPAC chair reported that a decision has not yet been made.

JPAC administrative matters

a) JPAC working groups: Member appointments and rotation

The following decisions were taken:

- Ten-year Review of the NAAEC Working Group: Gustavo Alanís-Ortega, Jane Gardner and Donna Tingley
- Agenda items for the 2003 Regular Session of Council Working Group: Mindahi Bastida, Ann Bourget and Patricia Clarey (with assistance from Gustavo Alanís-Ortega, Lorraine Brooke and Manon Pepin)
- Invasive Species Working Group: Nelly Correa, Dan Christmas and Patricia McDonald
- US member to the Article 13 Working Group: Dinkerrai Desai
- US members to the Articles 14 and 15 Working Group: Arturo Duran and Jane Gardner
- It was also decided that the NAAEC Article 10(6) Working Group will have to develop recommendations to Council for the agenda items related to a potential Environmental and Trade Ministerial Meeting

During a briefing held on 23 March, it was also decided to appoint the following members to various working groups:

- US member to the NAFTA Chapter 11 Working Group: Patricia Clarey
- Trade and Environment Symposium: Cam Avery, Nelly Correa, Dinkerrai Desai and Carlos Sandoval
- US member on the Environmental Enforcement and Compliance Cooperation Working Group: Arturo Duran
- US member on the NAAEC Article 10(6) Working Group: Jane Gardner (substitute: Dinkerrai Desai)

b) Next meetings

Session 03-02	23–25 June in Washington, DC, in conjunction with the Regular Session of Council
Session 03-03	Dates to be confirmed by the JPAC Liaison Officer in Halifax, Nova Scotia, in conjunction with a public workshop on invasive species and a plenary session on the CEC proposed program plan and budget for 2004–2006.
Session 03-04	December 2003 or January 2004, Mexico, in conjunction with the CEC Symposium on Maize and Biodiversity-the Effects of Transgenic Maize in Mexico

Observers' Comments

The JPAC chair opened the floor for comments from the observers.

- A member of the public commented that she was concerned about the division of opinion among JPAC members during the discussion on the draft Advice on Chapter 11, regarding access to the panels by those affected.
- Another member noted that if panels were too open issues would never be settled.

The chair thanked the public, JPAC members, the staff and voiced special appreciation for the work of the interpreters, then adjourned the session.

Prepared by Lorraine Brooke

APPROVED BY JPAC MEMBERS ON 30 APRIL 2003



DISTRIBUTION: General J/03-01/AGEN ORIGINAL: English

Commission for Environmental Cooperation of North America Joint Public Advisory Committee Regular Session 03-01

27 March 2003

Marquis Reforma Hotel Paseo de la Reforma 465, Col. Cuauhtemoc Mexico City, DF, Mexico

Tel: (52 55) 5229-12-00 • Fax: (52 55) 5229-12-12

PROVISIONAL AGENDA

8:00-9:00	Registration of participants
9:00–9:15	Welcome and overview by the JPAC chair, Gustavo Alanís-Ortega* a) Approval of the provisional agenda
9:15–9:45	Report from the CEC Secretariat including the status of Articles 14 and 15 and question period
9:45-10:00	Report from the National and Governmental Advisory Committee representatives*
10:00-10:45	JPAC discussion on a potential Advice to Council on Chapter 11 of NAFTA*
10:45–11:45	JPAC discussion on a potential Advice to Council on the Second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade*
11:45–12:30	 JPAC follow-up* a) NAAEC Articles 14 and 15: Review of Council Resolution 00-09 b) The Ten-Year Review of the NAAEC c) JPAC Advice 02-08, 02-11, 02-12, 02-13: Review Council's response d) Joint Public Workshop of the CEC Enforcement Working Group and JPAC on Enforcement Cooperation Issues and the June 2003 Regular Session of Council e) Nominate three JPAC members to Selection Committee of the North American Fund for Environmental Cooperation (NAFEC) of the CEC f) The CEC Executive Director
12:30–12:45	JPAC administrative matters* a) JPAC working groups: Member appointments and rotation b) Next meetings
12:45-13:00	Observers' comments
13:00	End of the session

^{*} Session open to the public as observers.

_



Joint Public Advisory Committee Public Workshop on Chapter 11 of the NAFTA Taller Público del Comité Consultivo Público Conjunto sobre el Capítulo 11 del TLCAN Atelier public du Comité consultatif public mixte portant sur le chapitre 11 de l'ALÉNA 24 March 2003 / 24 de marzo de 2003 / 24 mars 2003

Second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade Segundo Simposio de América del Norte sobre Evaluación de los Efectos Ambientales del Comercio Deuxième Symposium nord-américain sur les liens entre l'environnement et le commerce 25–26 March 2003 / 25–26 de marzo de 2003 / 25–26 mars 2003

Joint Public Advisory Committee Regular Session 03-01 Sesión regular del Comité Consultivo Público Conjunto 03-01 Session ordinaire 03-01 du Comité consultatif public mixte 03-01 27 March 2003 / 27 de marzo de 2003 / 27 mars 2003

> Marquis Reforma Hotel Paseo de la Reforma 465, Col. Cuauhtemoc Mexico City, DF, México Tel: (52 55) 5229-12-00 • Fax: (52 55) 5229-12-12

PARTICIPANTS

Abel, Andrea U. S. National Advisory Committee 4000 North Hills Dr. Austin, Texas 78731 USA 512 422 1915 andrea.abel@allvantage.com

Aburto, Dariella Investigadora Universidad de Toronto 25 Wood St. 2007 Toronto, Ontario M4Y 2P9 Canada 416 979 9697 daniellaaburto@hotmail.com Aguto, José
Policy Analyst
US EPA
1200 Pennsylvania Avenue N.W.
Washington, D.C. 20460
USA
202 564 0289
202 564 0298
aguto.jose@epa.gov

Alfaro, Francisco Director Ecotec Sadec, A. C. Plutarco Elias, Calles 744 Nte Juárez, Chihuahua 32310 México 656 6160833 656 6166535 fjalfaro@hotmail.com Allen, Linda Doctoral Student Indiana University 615 W. 15th St. No. 8 Bloomington, Indiana 47404 USA

Amos, William Director Environmental Law

Environmental Law McGill University 4072 St-Urbain Street Montreal, Ouebec H2S 1V3

linallen@indiana.edu

Canada 514 842 1242

wamos@po-box.mcgill.ca

Angeles, Angel Investigador IMP Eje Central Lazaro Cardenas 152 México, D.F. 07730 21 36 01 08

21 36 01 08 56 16 13 67 Anglés@imp.mx

Angulo, César Periodista Independiente 10117 San Antonio Ave. South Gate, California 90280 USA 373 567 1922

cesangu@hotmail.com

Ardavin Ituarte, José Ramón Coordinador Comisión Ecología Cámara Naciónal del Cemento Leibnitz No. 77 México, DF 11590 México 525 4 4847

525 3 4102 jrardavin@cemex.com

Arden-Clarke, Charles Senior Program Officer

UNEP

11 chemin des Anemones Geneva, Switzerland 1219

4122 9178076

charles.arden-clarke@unep.ch

Ayala Ortiz, Dante Ariel CIESTAAM-UACh

Universidad Autónoma de Chapingo

Gertrudis Bocanegra #825 Colonia Cuachtémoc Morelia, Michoacán 58020

México 33 34 50 02

dante_ariel12@hotmail.com

Aznar Molina, Luis Technical Assistance UNORCA

Juan de Dios Arias 48 México, DF 06860

México 55 57400486 55 57415065

cejecutiva@unorca.org.mx

Barajas de Robinsón, Graciela Cultural Resources Liaison

Asociación Mexicana Indígena para el

Desarrollo Sustentable, A. C.

1002 E. Prince Rd. Tucson, Arizona 85719

USA

529 465 6228 520 408 9674 grabarlo@aol.com

Barker, Colin

Trade Policy Officer

Department of Foreing Affairs and International

Trade

125 Sussex Drive

Ottawa, Ontario K1 0G2

Canada

613 992 4841

613 994 0679

colin.barker@dfait-maeci.gc.ca

Barkin, David

Profesor de Economía

Universidad Autónoma Metropolitana Unidad

Xochimilco

Apartado 23-181, Xochimilco

México, DF 16000

México

52 55 5483 7100 / 7101

52 55 5483 7235

barkin@cueyatl.uam.mx

Bennett, Morgan

Intern

Center for International Environmental Law

1367 Connecticut Ave. Suite 300, NW

Washington, DC 20036

USA

202 785 87 00

202 785 87 01

morganbennett2000@yahoo.com

Bordas, Agustí

Policy Advisor

Environment Canada

10, Wellington Street, 23rd Floor

Hull, Quebec K1A 0H3

Canada

819 956 5947

819 997 0199

agusti.bordas@ec.gc.ca

Braña, Josefina

Sistem análisis económico de tratados

internacional

Instituto Nacional de Ecología

Morelos #81-6, Tlalpan

México, D.F. 14000

México

56 28 06 00

55 95 09 79

jbrana@ine.gob.mx

Breceda, Miguel

Asesor

Energy Matters

Jalapa 263, Colonia Roma

México, D.F. 06760

México

52 64 71 81

mibreceda@prodigy.net.mx

Brooke, Lorraine

Consultant

3745, St-Jacques Est, Suite 220

Montréal, Québec H4C 1H3

514 934 1218

514 937 5114

toportia@mlink.net

Caldwell, Jake

Program Director

National Wildlife Federation

1400 16th St. NW

Washington, DC 20036

USA

202 939 3302

202 797 5486

caldwell@nwf.org

Callejas, Alejandro

Biólogo

Center for sustainability Studies, University

Anahuac of Xalapa

Obreros Textiles 56-6. M. A. Muñoz

Xalapa, Veracruz 91060

México

52 2288 184843

52 2288 184843

alecallejas@infosel.net.mx

Camacho Morales, Martín

Presidente

Huitzilcoatl AC

Av. Vicente Guerrero 92, Col. Insurgentes

Puebla, Puebla 72540

México

huitzilcoatl@yahoo.com

Cannabrava, Francisco

Secretary

Embassy of brazil

Calle Lope de Anmendariz 130

México, D.F. 11000

México

55 96 16 19

55 20 20 70

cannabrava@prodigy.net.mx

Cantú Guzmán, Juan Carlos Director de Programas Defenders of Wildlife Ahuchuetes Sur 811 México, D.F. 11700 México 55 96 21 08M

Carlsen, Laura Americas Program Ciudad de Xolalpa, Colonia tortuga México, D.F. 14649 México 56 41 04 25 tortuga@laneta.apc.org

Carvajal, Gustavo

Socio Solórano, Carvajal, González y Perez Correa 389 San Bernabé México D.F. 10200 55 95 24 24 55 95 47 89 gustavo.carvajal@solcargo.com.mx

Castillo, Pedro
NAFTA Analyst
Servas, Alesec
Marsella #122, Colonia Valle Dorado
Tlalnepantla 54020
México
53 79 51 78
pedroebc@yahoo.com

Chamlati Salem, Hector Socio Villegas, Cassis y Asoc., S.C. Montes Urales No. 723-2° Piso Colonia Lomas de Chapultepec México, D.F. 11000 México 52 82 43 99 52 82 43 42 chamlati@vca.com.mx Chauhan, Bak Manager, Technology Development Aurora Research Institute 191 Mackenzie Road, P. O. Box 1450 Inuvik, Northwest Territories X0E 0T0 Canada 867 777 4628 867 777 4264 bak_chauhan@gov.nt.ca

Cloghesy, Michael
President
Centre Patronal de l'Environnement
640 St-Paul Street West, Suite 206
Montreal, Quebec H3C 1R9
Canada
514 393 1122
514 392 1146
cpeq@generation.net

Cobham, Steve
Policy Advisor
Department of Foreign Affairs and International
Trade
125 Sussex Drive
Ottawa, Ontario K1A 0G2
Canada
613 944 5571
613 944 7010
steve.cobham@dfait-maeci-gc.ca

Cobos Pons, Yolanda Ayudante de investigación Colegio de México Presa Pabellón No. 19 Colonia Invigación México, D.F. México 54 49 30 35 ph101372@email.podernet.com.mx

Corbett, Jack Associate Professor Portland State University 8906 SW 8th Avenue Portland, Oregon 85719 USA 503 725 8226 503 725 8250 dljc@odin.pdx.edu Cortina Segovic, Sofia Subdirectora Jurídico SHCP Hidalgo 77 México, D.F. 06300 México 91 58 44 52 91 58 44 16 sofia.cortina@shcp.ssi.gob.mx

Cosbey, Aaron Associate & Senior Advisor International Institute for Sustainable Development P.O. Box 850, 2186 - 4th Avenue Rossland, British Columbia VOG 1Y0 250 362 7010 250 206 0683 acosbey@iisd.ca

Couture, Daniel
Deputy Director
Environment Canada
351 St-Joseph
Hull, Quebec K1A 0H3
Canada
819 953 1173
819 953 3459
daniel_couture@ec.gc.ca

Covantes, Liza
Coordinadora Campaña Ing. Gen.
Greenpeace
Andalucía 218, Col. Alamos
México, DF 03400
México
52 55 8590 5644
52 55 5590 5585
liza.covantes@mx.greenpeace.org

de Ita, Ana
M. C. Sociology, Researcher
Centro de Estudios para el Cambio en el Campo
Mexicano (Ceccam)
Vito Alessio Robles No. 76 casa 7, Col. Florida
México, DF 01030
México
52 55 56 61 1925
56 61 53 98
anadeita@laneta.apc.org

De Nova Rdz, Malusa Profesional Ejecutivo Subprocuraduría de inspección industrial Procuarduría Federal de Protección al Ambiente 54 49 63 00 dnova@correo.profepa.gob.mx

de Windt, Claudia
Project Attorney
Organization of American States
1889 F. Street, suite 623
Washington, DC 20006
USA
202 458 6914
202 458 3560
cdewindt@oas.org

Diakosavvas, Dimitris Senior Economist OECD 2 rue André Pascal Paris 75016 France 33 1 45 24 95 33 33 1 44 30 61 02 diakosavvas@oecd.org

Dionne, Stéphanie 5751 Encina Rd #203 Goleta, California 93117 USA 805 692 2639 stedion2@hotmail.com

Dowdeswell, Elizabeth President NWMO 315-77 Avenue Rd Toronto, Ontario M5R 3R8 Canada 416 934 9814 416 925 8125 edowdeswell@nwmo.ca Duran, Reynalda

Presidente

Patronato del Monumento Natural Cerro de la

Silla, A. C.

Ortega y Gasset 2810 Col. Contry la Silla

Guadalupe, Nuevo León 67170

México

81 8357 13 28

aguilarr@prodigy.net.mx

Durán Férman, Pedro

Estudiante Doctorado

CIESTAAM-UACH

Carretera México-Texcoco Km. 37.5 56130

México

peduran@ebc.edu.mx

Dyer, George

Post Graduate Researcher

University of California

Department of Agricultural and Resource

Economics

One Shields Ave.

Davis, California 95616

USA

530 752 0231

530 752 5614

gdyer@primal.ucdavis.edu

Elgie, Stewart

Executive Director and General Counsel

Canadian Boreal Trust

249 McLeod St.

Ottawa, Ontario K2P 1A1

Canada

613 230-4739

selgie@sprint.ca

Ervin. David

Professor

Portland State University

P.O. Box 751, Dept. Economics, 241 M Cramer

Hall, Portland State University

Portland, Oregon 97207-0751

USA

503 725 3935

503 725 3945

ervin@pdx.edu

Espino, Héctor

Coordinador Ambiental Operaciones

Cementos Apasco, S.A. de C.V.

Campos Fríseos No. 345, Piso 16

Colonia chapultepec-Polanco

México, D.F. 1156

57 24 00 00

57 24 02 70

hespinoh@apasco.com.mx

Espinosa, Araceli

Benemérita Universidad Autónoma de Puebla

22 Sur y Av. San Claudio S/N C.U.

Puebla, Puebla 72520

México

29 22 35 54 10

aryespinosa@hotmail.com

Fernández Busto, José María

Vicepresidente

Consejo Nacional de Industriales Ecologistas,

A.C.

Medanos 192 Col. Las Aguilas

México, DF 01710

México

525 593 1431 / 1675

525 593 9978

Fernandez Ugalde, Jose Carlos

Director Economía Ambiental

Instituto Nacional de Ecología

Periferico Sur 5000. 3er Piso

México, D.F. 04530

México

54 24 64 09

54 24 54 08

jcfernan@ine.gob.mx

Flores, Regina

Researcher

Global Development and Environment Institute

Tufts University

Cabot Intercultural Center

Medford, Massachusetts 02155

USA

617 627 6791

617 627 2409

regina.flores@tufts.edu

Forest, Johanne Sr. Policy Analyst

Dept. of Foreign Affairs & International Trade

125 Sussex Drive

Ottawa, Ontario K1A 0G2

Canada

613 996 4295

613 995 9525

johanne.forest@dfait-maeci.gc.ca

Freebairn, Donald K.

Professor Emeritus of Agricultural Economics

and Latin American Studies 310 North Sunset Drive Ithaca, New York 14850

USA

607 257 6729

dkf5@cornell.edu

Galindo Arizpe, Claudia Lorena

Subdirectora de Mercados Emergentes

Scretaría de Desarrollo Económico

Gobierno del Distrito Federal

Rembrandt No. 33 Edif. B, Depto. 102

Colonia Nonoalco Mixcoac Delegación Benito Juárez

México, DF 03910

México

5 6 82 36 46 x 129 5 6 82 36 46 x 126

clgalindo@hotmail.com

Gallagher, Kevin

Research Associate

Global Development and Environment Institute

Fletcher School, Cabot Center

Tufts University

Medford, Massachusetts 02155

USA

617 627 5467

617 627 5409

kevin.gallagher@tufts.edu

García, Norma Delia Directora Técnica

Asociación Mexicana de Mujeres

Organizadoras en Red A.C.

Juan de Dios Arias No. 48

Colonia Vista Alegre del Cuauhtémoc

México, D.F. 06860

México

55 57 40 04 47

55 57 41 50 65

ammor@unorga.org.mx

Garcia Velasco, Mauteicio

Consultor Jurídico

SEMARNAT/UCAI

Av. San Jerónico 450 – Piso 3

Jardines del Pedregal

México, D.F. 01900

México

55 54 90 21 57

55 54 90 21 94

mgarcia@semarnat.gob.mx

Garibay Velasco, Ricardo

Dirección de Atención a Pueblos Indígenas

SEMARNAT

Blvd. Adolfo Ruiz Cortines #4209, Jardines en la

Montaña, Tlalpan

México, D.F. 14210

México

56 28 06 00

vgaribay@semarnat.gob.mx

Gil. Manuel

Sinaloa #93

México, D.F.

México

54 90 09 70

jmanolo@yahoo.com

Goldtooth, Thomas

Executive Director

Indigenous Environmental Network

P.O. Box 485

Bemidji, Minnesota 56601

USA

218 751 4967

218 751 0561

ien@igc.org

Gómez Alcantar, Silvia Organización empresarial C-Rib. De Bad. No. 1442 Fracc. Rib. Del Tamazula Culiacan, Sinaloa 80040 México silgomez@hotmail.com

Gómez Delgadillo, Leopoldo Secretario Indígena Fundación Mexicana para un México Mejor Palma No. 3, Col. San Antonio San Miguel de Allende, Guanajuato37750 México 52 4 1528962 52 4 15 28962 ing_lgod@todito.com

Gómez Pineda, Lorena Experta en gestión ambiental Av. San Antonio 256, 6º Piso Colonia Ampliación Nápoles México, D.F. 03849 México 54 82 30 00 54 82 30 44 lorena.gomez@gtz.org.mx

Gónzalez Lützenkirchen, Ana Karina Asesora Externa CEMDA Cda Amilcar Vidal #28-12 México, D.F. 05330 México 58 13 22 85 hpanuco@banxico.org.mx

González Mesa, Rocío Subdireción Salud ambiental Secretaría de Salud Regastos 488 México, D.F. 08830 México Rocio go@yahoo.com Gorman, Leo Acción Permanente por la Paz 23 Monte Alban, Colonia Narvarte México, D.f. México 55 19 04 10 witness@laneta.ape.org

Goyenechea, Alejandra Cerrada Villa Aldama 38 México, DF 10200 México 55 95 32 13 alegoye@lycos.com

Greene, Adam
Director, Corporate Responsibility
USCIB (& US NAC Member)
1212 Ave. of Americas, Suite 2100
New York, New York 10036-1689
USA
212 703 5056
212 575 0327
agreene@uscib.org

Guevara, Pablo
Project Assistant for Trade and Environment
Centro Mexicano de Derecho Ambiental
Atlixco No. 138, Col. Condesa
México, DF 06140
México
55 52 86 33 23
55 52 11 25 93
pguevara@cemda.org.mx

Hanley, Alan
Legal Specialist
Corporate Environmental Programs
General Electric
3135 Easton Turnpike
Fairfield, Connecticut 06431
USA
203 373 2932
203 373 2683
Alan.Hanley@corporate.ge.com

Hdz Rosado, Alejandro

Vice Presidente

Comisión de ecología Coparmex-D.F.

Reforma No. 76, Piso 10, Colonia Juarez

México, D.F.

México

91 12 25 17

91 12 25 21

ahrosado@avantel.net

Haslam, Paul

Senior Analyst

The Canadian Foundation for the Americas

Suite 720, 1 Nicholas Street

Ottawa, Ontario K1N 7B7

Canada

613 562 0005 x234

613 562 2525

phaslam@focal.ca

Hayden, Cori

Profesor of Anthropoligy

Cambridge University

Girton College, Cambridge CB3 OJG

United Kingdom

44 1223 338 955

Hernández Cervantes. Tania

Investigadora-estudiante

Colegío de México

3e Retorno de Epsilán No. 47-13, Coyoacán

México, D.F. 04370

México

56 58 79 21

54 49 30 00

thernandez@colmex.mx

Herrera, Juana Elia

Vicepresidente

Organización Educativa Mundial OMAE

Perón Grande 238

México, D.F. 2405

53 79 64 77

Hogue, Cheryl Senior Editor

Chemical & Engineering News

1155 16th St. NW

Washington, DC 20036

USA

202 872 4551

202 872 8727

c_hogue@acs.org

Inclar, Ubacdo

Director

Sta de Energia

Insurgente Sur 890

México, D.F.

México

53 22 10 75

53 22 10 18

pmu@conae.gov.mx

Ibáñez, Mariela

Jefe departamento Recursos Naturales

SHCP

Hidalgo #77

México, D.F.

México

91 58 44 06

mariela.ibáñez@shcp.ssi.gob.mx

Ingersoll, David

Senior International Trade Analyst

U. S. International Trade Commission

500 E St, SW

Washington, DC 20436

USA

202 205 2218

202 205 3161

ingersoll@usite.gov

Islas, Iván

Jefe de Departamento

Instituto Nacional de Ecología

Periférico #5000, Insurgentes Cuicuilco

México, D.F.

México

56 28 06 00

corislas@inc.gob.mx

Jacott, Marisa

Coordinadora Programa Ambiental

Fronteras Comunes

Yacatas 483. Col. Narvarte

México, DF 03020

México

55 56826763

mjacott@laneta.apc.org

Jarvis, William Director General

Policy Research Directorate / P&C / EC

4th Floor, 10 Wellington Street Gatineau, Quebec K1A 0H3

Canada

819 953 0344

319 953 9412

bill.jarvis@ec.gc.ca

Jiménez, María de la Luz

Asesora Química

Fronteras Comunes

Yacatas 483, Norvarte

México, D.F. 03020

56 82 67 63

mjacott@laneta.apc.org

Johansson, Robert

Economic Research Service

U.S. Department of Agriculture

1800 M Street, NW.

Washington, DC 20036-5831

USA

202-694-5485

202-694-5776

rjohanss@ers.usda.gov

Joyce, Mark

Senior Policy Advisor

U. S. EPA

655 15th Street N. W.

Washington, DC 20005

USA

202 233 0068

202 233 0070

joyce.mark@epa.gov

Juhasz, Mark

Research Associate

Canadian Institute for Environmental Law and

Policy

53 Ravina. Cres

Toronto, Ontario M4J 3L9

Canada

416 923 3529

416 923 5949

markjuhasz@hotmail.com

Kahn, Elena

Guerreros Verdes

Acapulco, Guerrero

México

kahnela@hotmail.com

Khan, Regan

Trade Policy Analyst

Agriculture & Agri-Food Canada

930 Carling Avenue

Ottawa, Ontario K1A 0C5

Canada

613 715 5049

613 759 7503

dhanr@agr.gc.ca

Kirton, John

Professor

University of Toronto

91 Roe Avenue

Toronto, Ontario M5M 2H6

Canada

416 946 8953

416 487 5745

john.kirton@utoronto.ca

Koch, Madeline

EnviReform

University of Toronto

Munk Centre for International Studies

248 Albany Avenue

Toronto, Ontario M5R 3C8

Canada

416 588 3833

416 588 7078

mad.koch@utoronto.ca

Krajnc, Anita

Instructor, Political Science

McMaster University

612 Huron Street

Toronto, Ontario M4R 2R9

Canada

akrajn@chass.utoronto.ca

Leal Jiménez, Miguel Angel

Administrador General

Alianza por un Planeta Verde A. C. Quintana Roo No. 385, Col. Inalapa

La Paz, Baja California 23090

México

612 1238484 x 3318

lealmiguelangel@hotmail.com

Loken, Martin

Deputy Director

Regional Trade Policy division

Department of Foreign Affairs and

International Trade

125 Sussex Drive

Ottawa, Ontario H2G 1A2

613 992 2466

martin.loken@dfait-maeci.gc.ca

Lelo de Larrea, Amelia

Asuntos Internacionales

SEMARNAT

Blvd. Adolfo Ruiz Cortines #4209

Jardines en la Montaña

Tlalpan, 14210

México, D.F.

México

56 28 06 00

alelo@semarnat.gob.mx

Leos-Rodríguez, Juan Antonio

Coordinador General de Estudios de Postgrado

Universidad Autónoma Chapingo

Km 38.5 Carretera México-Texcoco

Chapingo, DF 56230

México

595 95 216 69

595 95 216 69

leos@taurus1.chapingo.mx

López Honorato, Jorge M.

Especialista

Ley Ambiental y Recursos Naturales

Procuraduría Federal de Protección al Ambiente

Camino Picacho - Ajusco No. 200 - 60 Piso

México, DF 16010

México

26152092

26152092

jorgelhonorato@yahoo.com

López, Tenoch

Pennebaker R.P.

Corro 196-2. Colona San Lucas

México, D.F. 02070

México

53 52 60 55

pennebakermexico@yahoo.com.mx

Lorenzo, Santiago

MSC

S. Hacienda y Crédito Público

Once Mártires 61-1

México, DF 14000

México

55 91 58 44 06

55 91 58 44 16

santiago.lorenzo@sat.gob.mx

MacGregor, Bob

Domestic Agricultural Policy Div

Agriculture and Agri-Food Canada

960 Carling Avenue, Room 367

Ottawa, Ontario K1A 0C6

Canada

613 759 1796

613 759 7078

macgrbo@em.agr.ca

Manríquez, Rogelio Erick

Coordinador de Control y Seguimiento

Pronatura A. C.

Aspergulas No. 22 Col. San Clemente

México, DF 01740

México

55 56 35 52 57

Manuel, Arthur

Indigenous Network on Economies and Trade

Dominion Building

207 West Hastings, Suite 714

Vancouver, British Columbia V6B 1H7

Canada

604 785 5806

604 608 0244

inet@earthlink.net

Marin Barrera, Luis Ramón

Jefe de departamento

SE

Alfonso Reyes #30

México, D.F. 06170

57 29 91 00

lmarin@economia.gob.mx

Martínez, José María

M. C. Economist

Red Fronteriza de Salud y Ambiente, A. C. y

Universidad de Sonora

Morelos Y B. Quintana No. 13

Hermosillo, Sonora 83150

México

62 2 12 59 20

62 2 12 59 20

josemaria@industrial.uson.mx

Marzouk, Evonne

Environmental Protection Specialist

US EPA

1511, 22nd St. NW #33

Washington, D.C. 20037

USA

202 564 7529

202 565 2411

marzouk.evonne@epa.gov

Max, Kerry

Senior Economist

Canadian International Development Agency

200 Promenade du Portage

Hull, Qebec K1A 0G4

Canada

819 997 6603

819 997 0077

kerry max@acdi-cida.gc.ca

Mayrand, Karel

Director of Research

Unisfera International Center

4328 Saint-Christophe

Montreal, Quebec H2J 2Z9

Canada

514 527 0615

514 527 0612

karel.mayrand@unisfera.org

McLeod, Adam

Environmental Policy Analyst

Agriculture and Agri-food Canada

960 Carling Ave, Bldg 97

Ottawa, Ontario K1A 0C5

Canada

613 759 7301

613 759 7238

mcleoda@agr.gc.ca

Medina González, Laura Karina

Recursos Humanos

Krupp Presta

1 Ret 5 B Sur #11, Loma Bella

Puebla 72490

México

22 22 19 46 59

22 22 35 66 23

medinalk@yahoo.com

Migoya, Paola

Director General

Makrotek

11 Poniente 1914

Puebla, Puebla 72000

México

22 46 16 55

migoyap@prodigy.net.mx

Miranda, María Guadalupe

Profesor Titular Tiempo Completo

Universidad Autónoma Metropolitana

San Rafael Atlixco No. 186

México, DF 09340

México

58 04 64 78

58 04 47 38

wendy@xanum.uam.mx

Melendez Ortiz, Ricardo Executive Director ICTSD 13 Chemin des Amemones 1219 Geneva 1219 Switzerland 41 22 917 84 92 41 22 917 80 93 rmelendez@ictsd.ch

Morales Carmona, José Luis Director General ECO-SOL Educación y Cultura Ecológica A.C. Blvd. Agua Caliente No. 10535-505 Tijuana, Baja California 22420 México 664 686 3687 664 686 3956 ecosol@telnor.net

Morales, Felipe Avocat 285 Laurier #907 Gatineau, Québec J8X 3W9 Canada 613 799 0556 819 770 3881 felipe.morales@sympatico.ca

Moran, Daniel
Estudiante
Chapingo
Km. 38.5, via Texcoco Veracruz
México, D.F.
dmoran@hotmail.com

Moran, Susana Coordinadora del Fondo Pronatura Chiapas A.C. Miguel Hidalgo No. 9 San Cristobal de las Casas, Chiapas 29202 México 96 76 78 50 00 smoran@pronatura-chiapas.org Morana Ajellano, Graciela Jefe de departamento Instituto Nacional de Ecología Periférico Sur 5000 México, D.F. México 54 90 09 00 gmoreno@ine-gob.mx

Muehling, Brian
Senior Policy analyst
US EPA
1200 Pennsylvania Ave, NW (2660R)
Washington, D.C. 20460
USA
202 564 1145
202 565 2918
muehling.brian@epa.gov

Muffet, Carroll
Director of International Program
Defenders of Wildlife
1101 14th Street, NW, suite 1400
Washington, DC 20010
USA
202 682 9400
202 682 1331
cmuffett@defenders.org

Munguia Aldaraga, Norma Salome Directora General Consultoría Ambiental Chilpacingo 26 - PH México, DF 06100 México 5574 2150 5574 4831 bild@prodigy.net.mx

Muñoz Piña, Carlos
Director general, de Investigación en Política y
Economía Ambiental
Instituto Nacional de Ecología
Av. Periférico sur 5000, Piso 3, Insurgentes
Cuicuilco
México, DF 04530
México
54 24 64 13
54 24 54 08
carmunoz@ine.gob.mx

Núñez, Israel

Director para América del Norte

SEMARNAT

Avenida San Jerónimo 458, Piso 3

Colonia Jardines del Pedregal

México, D.F. 01900

México

56 28 06 00

inunez@semarnat.gob.mx

Núñez Luna, Marina

Reportera

Imagen Informativa

México, D.F.

50 89 90 13

55 40 38 10

Ojeda, Olga

Coordinadora de Asuntos Internacionales

SEMARNAT

Periférico Sur 4209

Fracc. Jardines en la Montaña

Delegación Tlalpan

México, D.F. 14210

México

52 55 54 90

olojeda@semarnap.gob.mx

Orozco Aguilar, Javier Ramsés

Coordinador Ejecutivo

Tlalocan de Airapi

Sierra de las Vírgenes No. 118

La Paz, Baja California 23085

México

612 1310005

cimbika59@hotmail.com

Ortiz Alonzo, Maria

Research Assistant

Tulane University

Frert Street

New Orleans, Louisiana 70118

50 48 62 88 2750 48 62 88 57

mortiz@law.tulane.edu

Page, Diana

Science Attaché

Embajada de los E.U.A.

Reforma 301

México, D.F.

México

50 80 20 00

50 80 23 73

Pageot-LeBel, Isaak

Consultant

Centre International Unisféra

4328, rue Saint-Christophe

Montréal, Québec H2J 2Y9

Canada

514 527 2636

514 527 0612

isaak.pageot-lebel@unisfera.org

Pameso, Maxímo

Director

SE

Alfonso Reyes 30

México, D.F. 06170

México

57 29 91 73

57 29 93 10

máximo@economic.gb.mx

Parra, Araceli

Consejo Directivo

Consejo Nacional de Industriales Ecologistas,

A.C.

Arbol #14, Cdad. Satélite

Naucalpan, Edo. De México 53110

México

525 393 3370

525 565 5501

Pérez Haro, Eduardo

Director General

PADEP Consultores A. C.

Patricio Sanz No. 529 int. 603

Col. Del Valle, del Benito Juárez

México, DF 03100

México

55431036

55431729

padep@prodigy.net.mx

Peters, Mark

AMS Cotton Program

Room 2641-S Stope Code 0224

U.S. Department of Agriculture 1400 Independence Ave., NW

Washington, DC 20250

USA

202 720 7667 202 690 1718

mark.peters2@usda.gov

Porter, Gareth

Director

Porter Consulting

3100 Connecticut Ave, NW Washington, DC 20008

USA

202 387 0115

garethporter@erts.com

Porto, Cruz President

Consejo Ecológico de Participación Ciudadana

Giyon 403 Col. Asturias Saltillo, Coahuila 25107

México

52 844 416 2453

porto381@yahoo.com

Potts, Jason

Coordinator – Sustainable Commodity Initiative

IISD

4062 Mentana

Montreal, Quebec H2L 3S2

Canada

514 525 5395

514 814 1967

jpotts@iisd.ca

Proulx, Denise

Journaliste

2217 Chemin Principal

St-Joseph-du-Lac, Québec JON 1M0

Canada

450 623 2956

proulxd@sympatico.ca

Quiroz Flores, Agustín de Jesús

Profesor de Asignatura

Facultad de Ciencias, UNAM

Epigmenio Ibarra No. 62, Romero de Terreros

Coyoacán

México, DF 04310

México

56 22 90 29

56 16 19 76

qfaj@servidor.unam.mx

Reed, Cyrus

Director

Texas Center for Policy Studies

44 East Ave. Suite 306

Austin, Texas 78701

USA

512 474 0811

512 747 7846

cr@texascenter.org

Reyes Ortega, Pedro Alfonso

Asesor Externo del Comisionado Federal Comisión Federal para la Protección contra

Riesgos Sanitarios

Monterrey #33, Colonia roma

México, D.F. 06700

55 50 80 54 92

55 55 11 14 99

preyeso@yahoo.com.mx

Ribaux, Sydney

Équiterre

Coordonnateur général

2177, rue Masson, bureau 317 Montréal, Québec H2H 1B1

Canada

514 522 2000

514 522 1227

Ribé Varela, Rodrigo

Estudiante

Universidad Panamericana 2da. Priv. de Camelia No.12

México, DF 01030

México

56 62 97 05

56 62 97 05

rodrigo_ribe@hotmail.com

Roberts, Lisa Researcher

Dalhousie University - Colegio de México

c/o Procientec - Colegio de México

Camino al Ajusco No. 20 Col. Pedregal de Santa Teresa

México, DF 10740

México

5449 3000 x 4156

5645 0464

lrobert3@dal.ca

Robledo Richard, Katya

19 de Agosto No. 22. Col. Dan Jerónimo Lídice

México, DF 10200

México

katyarobledo@hotmail.com

Robles Cázares, Alberto

SRIO Técnico

Comisión Ecología

Cámara Nacional del Cemento

Leibnitz 77

México, DF 11590

México

5 254 4847

5 203 4103

arobles@canacem.org.mx

Rocha Messera, Oralia Sylvia

Presidenta

Organización Mundial ambientalista Educativa

A.C.

Luis enique Enso #49

Cto. Científicos Satélite

Naucalpan de Juárez 53100

México

52 36 61 13

omaeac@yahoo.com.mx

Rodríguez Cisneros, José

Miembro

Red de Educadores Ambientales de N. L. Juanco de la Vega 202 Col. Contry El Tesoro

Monterrey, Nuevo León 64850

México

jose@tec.com.mx

Roff, Robin Jane

University of Toronto

155 Huron Street

Toronto, Ontario M5T 2B6

Canada

robin.roff@utoronto.ca

Rolón Sánchez, Eduardo

Researcher

University East Anglica

Norwich, Norfolk NR47TJ

United Kingdom

56583481

56583481

J.Rolon@uea.ac.uk

Rosales Rivas, Diana

Técnica

AMOR

Juan de Dios Arias #49, Colonia vista Alegre

México D.F. 06860

México

57 40 04 47

57 41 50 65

amor@unorca.org.mx

Rosas, Joanna

Ambientalista Guerrero Verde

Cda de Caúada #7, Fracc. Club de Golf

Satelite, México 32995

México

53 62 79 61

53 62 79 60

Rosenberg, Robin

Deputy Director (& US NAC Member)

North-South Center, University of Miami

1500 Monza Avenue

Coral Gables, Florida 33146

LISA

305 284 8957

305 284 6370

rrosenberg@miami.edu

Rosson, Parr Professor

Texas A & M University Dept. of Ag. Economics

2121 Tamu

College Station, Texas 77843-2124

USA

979 845 3070 979 847 9378 prosson@tamu.edu

Roy, Martin Coordinator

Department of Foreign Affairs and International

Trade

125 Sussex Dr.

Ottawa, Ontario K1A 9G2

Canada

613 290 3228 613 995 9525

martin.roy@dfait-maeci.gc.ca

Rudeño, Lourdes Edith

Reportera El Financiero

Lago Bolsena No. 176 Colonia Anáhuac

México, D.F. 11320

México 52 27 76 00

lourdesrudino@yahoo.com.mx

Rueda Maldonado, Bertha

Instituto Nacional de Investigaciones Forestales

Agrícolas y Pecuarias Pinsón 144 Frac. Virginia Veracruz, Veracruz 94294

México

229 931 71 04

br24@ver.megared.net.mx

Saladin, Claudia

Director, Sustainable Commerce Program

World Wide Fund 1250 24th St. NW Washington, DC 20037

USA

202 778 9774 202 530 0743

claudia.saladin@wwfus.org

Salazar Adams, Alejandro

CIESTAAM

Km. 1 carretera Acorona 90 Chelula, Puebla 72760

México 52 85 27 89

alejandrosalazar@yahoo.com

Sánchez Balderas, Fabiola

Directora Ejecutiva

Asociación Cultural Na Blom, A.C.

Vicente Guerrero No. 33. Barrio El Cerrillo San Cristóbal de Las Casas, Chiapas 29220

México

96 76 78 14 18

direccion@nabolom.org

Santillan Peralta, Felipe

Ingeniero

Comisión federal para la Protección contra

Riesgos Sanitarios

Monterrey 33, Colonia roma

México, D.F.

México

55 57 94 73 24

felipe_s_34@yahoo.com

Schatan, Claudia

Chief Industrial Development Unit

Economic Commission for Latin America and

the Caribbean

Pdte Masary kl 29, Piso 11 Polanco

México, DF 11570

México 5263 9662 5250 1215

cschatan@un.org.mx

Shaw, Sabrina

Trade and Environment Division

World Trade Organization

rue de Lausanne 154

CH-1211 Geneva 21

Switzerland 41 22 739 5482 41 22 7395620

sabrina.shaw@wto.org

Shuttleworth, Jaye

Director,

Environment Department of

Foreign Affairs and International Trade

125 Sussex Drive E7-128 Ottawa, Ontario K1A 0G2

Canada

613 944 0428

613 944 0432

jaye.shuttleworth@dfait-maeci.gc.ca

Smith. Norine

Assistant Deputy Minister

Policy and Communications

Environment Canada

Les Terrasses de la Chaudière

10 Wellington Street, 23rd floor

Gatineau, Quebec K1A 0H3

819 997 4882

819 953 5981

norine.smith@ec.gc.ca

Stabinsky, Doreen

Science Advisor

Greenpeace

421 Sound Drive

Mt Desert, ME 04660

USA

207 288 5015 x 209

207 288 3780

doreen.stabinsky@dialb.greepeace.org

Steenblik, Ronald

Senior Trade Policy Analyst

Trade and Environment

Trade Directorate

Organization for Economic Cooperation

and Development

2. rue Andrée-Pascal

Postal code 75775 Paris, Cedex 16

France

331 4 524 9529

331 4 430 6163

Ronald.Steenblik@OECD.org

Swenarchuk, Michelle

Counsel, Director of International Programms

Canadian Environmental Law Association

130 Spadina Ave. Suite 301

Toronto, Ontario M5V 2L4

Canada

416 960 2284 x 212

416 960 9392

swenar@cela.ca

Thomassin, Paul

Professor

McGill University

Department of Agricultual Economics

(R3-019) 21

111 Lakeshore Road

Ste. Anne de Bellevue, Quebec H9X 3V9

Canada

514 398 7956

514 398 8130

thomassin@macdonald.mcgill.ca

Thornton, Matthew

Cornell Cooperative Extension

12 The Byway

Ithaca, New York 14850

USA

315 677 4630

315 677 4628

mat22@cornell.edu

Tirado Ledesma, Sergio

Jefe de la División de Ciencias Sociales

Facultad de Ingeniería, UNAM

Ciudad universitaria

México, DF 04510

México

56 16 13 97

56 16 13 97

stirado@servidor.unam.mx

Vargas Olivera, María Eugenia,

Analista de la oficina de Asuntos Internationales

Procuraduría Federal de protección al Ambiente

54 49 63 25

26 15 20 85

mvargas@correo.profepa.gob.mx

Vaughan, Scott Visiting Scholar Carnegie Endowment 1779 Massachussetts Ave. NW Washington, DC 20036 USA 202 939 2303 202 483 4462 svaughan@ceip.org

Winfield, Mark
Director
Environmental Governance
Pembina Institute
C/O Division of the Environment
University of Toronto
Toronto, Ontario M5S 3E8
Canada
416 798 5656
416 978 3884
markw@pembina.org

Wong Pérez, Karen Coordinadora Amigos de la Naturaleza / ITESM Av. Eugenio Garza Sada 2501 Monterrey, Nuevo León 634849 México 81 8358 2000 81 83596280 karen@itesm.mx

Wright, Robert Counsel Sierra Legal Defence Fund 131 Water St., suite 214 Vancouver, British Columbia V6B 4M3 Canada 604 685 5618 604 685 7813 Yunez Naude, Antonio Professor Investigator El Colegio de México Camino al Ajusco No. 20 Col. Pedregal de Santa Teresa México, DF 10740 México 52 55 5449 3049 52 55 5645 0464 ayunez@colmex.mx

Zhang, Zhong Xiang Professor of Economics Research Program, East-West Center 1601 East-West Road Honolulu, Hawaii 96848-1601 USA 808 944 7265 808 944 7298 zhangz@eastwestcenter.org

JPAC / CCPC / CCPM

Alanís-Ortega, Gustavo
Presidente
Centro Mexicano de Derecho Ambiental
Atlixco No. 138
Colonia Condesa
México, D.F. 06140
525 55 286 3323
525 55 2112 593
galanis@cemda.org.mx

Avery, Cam
Director of Public Affairs
B.C. Gas
24th Floor, 1111 West Georgia
Vancouver, British Colombia V6E 4M4
604 443 6603
604 443 6614
cavery@bcgas.com

Bastida-Muñoz, Mindahi Crescencio Presidente Consejo Mexicano para el Desarrollo Sustentable Coordinator Consejo Regional Otomi del Alto Lerma Lázaro Cárdenas Norte No. 125 San Pedro Tultepec Lerma, Estado de México 52030 527 28 282 04 69 mindahi@prodigy.net.mx

Bourget, Ann
Hôtel de ville de Québec
2, rue des Jardins
C.P. 700, Haute-Ville
Québec, Québec G1R 4S9
418 641 6411
418 641 6465
ann.bourget@ville.quebec.qc.ca

Clarey, Patricia
Vice President of Government Relations
Health Net, Inc.
21650 Oxnard Street
Woodland Hills, California 91367
818 676 7667
818 676 8591
Patricia.t.clarey@health.net

Correa Sandoval, Adriana Nelly Profesor Investigador Centro de Calidad Ambiental ITESM Campus Monterrey Av. Eugenio Garza Sada No. 2501 Sur Monterrey, Nuevo León 64849 52 818 328 4032 52 818 359 62 80 ancorrea@campus.mty.itesm.mx

Desai, Dinkerrai Environmental Coordinator U.S. Army Material Command Fort Monmouth, New Jersey 07703 732 532 1475 732 532 6263 desai@mail1.monmouth.army.mil Duran, Arturo General Manager Lower Valley Water District 1557 FM Road 1110 Clint, Texas 79836 915 791 4480 915 791 4499 aduran@lvwd.org

Gardner, Jane
Manager and Counsel
Remediation Programs
Corporate Environmental Programs
General Electric Company
3135 Easton Turnpike
Fairfield, Connecticut 06431
203 373 2932
203 373 2683
Jane.gardner@corporate.ge.com

McDonald, Patricia Consultant 4420 Berry Drive #3822 Wilson, Wyoming 83014 307 734 2758 307 734 2758 pattyamcdonald@earthlink.net

Phare, Merrell-Ann
Executive Director/Legal Counsel
Centre for Indigenous Environmental Ressources
3rd Floor, 245 McDermot Ave
Winnipeg, Manitoba R3B 0S6
204 956 0660
204 956 1895
maphare@cier.ca

Sandoval, Carlos
Presidente
Consejo Nacional de Industriales Ecologistas
Gabriel Mancera No. 1141
Col. Del Valle
México, D.F. 03100
525 55 919 15
525 57 523 37
ecologia@conieco.com.mx

Silvan, Laura
Directora
Proyecto Fronterizo de Educación Ambiental
Paseo Estrella del Mar No. 1025 – 2A
Sección Coronado
Playas de Tijuana, Baja California 22200
526 64 630 0590
526 64 630 0590
laurie@proyectofronterizo.org.mx

Tingley, Donna
Executive Director
Clean Air Strategic Alliance
10035, 108 Street NW, Floor 10
Edmonton, Alberta T5J 3E1
780 427 9793
780 422 3127
dtingley@casahome.org

CEC / CCA / CCE

Carpentier, Chantal Line
Head, Environment, Economy and Trade
Program
Commission for Environmental Cooperation
514 350 4336
514 350 4314
clcarpentier@ccemtl.org

Ferron-Tripp, Spencer Media and Outreach Officer Commission for Environmental Cooperation 514 350 4331 514 350 4314 sftripp@ccemtl.org

Geoffrey Garver
Director, Submissions on Enforcement Matters
Unit
Commission for Environmental Cooperation
514 350 4332
514 350 4314
ggarver@ccemtl.org

Lloyd, Evan
Director of Communications
Commission for Environmental Cooperation
514 350 4308
514 350 4314
elloyd@ccemtl.org

Morin, Jocelyne JPAC Assistant Commission for Environmental Cooperation 514 350 4366 514 350 4314 jmorin@ccemtl.org

Patterson, Zachary In house Consultant Commission for Environmental Cooperation 514 350 4335 514 350 4314 zpatterson@ccemtl.org

Paz Miller, Liliana Meeting Services Coordinator Commission for Environmental Cooperation 514 350 4313 514 350 4314 Lpmiller @ccemtl.org

Pepin, Manon JPAC Liaison Officer / NAFEC Supervisor Commission for Environmental Cooperation 514 350 4305 514 350 4314 mpepin@ccemtl.org

Shantora, Victor
Acting Executive Director
Commission for Environmental Cooperation
514 350 4303
514 350 4314
vshantora@ccemtl.org

Carla Sbert
Legal Officer, Submissions on Enforcement
Matters Unit
Commission for Environmental Cooperation
Montréal, Québec H2Y 1N9
514 350 4321
514 350 4314
csbert@ccemtl.org

Sotelo, Olga Meeting Services Assistant Commission for Environmental Cooperation 514 350 4343 514 350 4314 osotelo@ccemtl.org

Tim Whitehouse Head, Law and Policy Program Commission for Environmental Cooperation 514 350 4334 514 350 4314 twhitehouse@ccemtl.org

Wright, Doug
Director of Programs
Commission for Environmental Cooperation
514 350 4320
514 350 4314
dwright@ccemtl.org



DISTRIBUTION: General J/03-01/ADV 03-01/Final ORIGINAL: English

ADVICE TO COUNCIL NO: 03-01

Re: Seeking Balance between the Interests of the Public and Investors in the Application of Chapter 11 of the North American Free Trade Agreement (NAFTA)

The Joint Public Advisory Committee (JPAC) of the Commission for Environmental Cooperation (CEC) of North America:

IN ACCORDANCE with Article 16(4) of the North American Agreement on Environmental Cooperation (NAAEC), which states that JPAC "may provide advice to Council (composed of the environment ministers of the three NAFTA countries) on any matter within the scope of this agreement [...] and on the implementation and further elaboration of this agreement, and may perform such other functions as the Council may direct";

RECALLING Council's undertaking during the June 2002 Regular Session in Ottawa, Canada, to engage civil society in understanding the complex links between trade and environment;

FURTHER RECALLING Council's undertaking to work with its trade counterparts to arrange a forum where interested parties can express their views on the operation and implementation of Chapter 11 and to facilitate public input on the work underway by the Chapter 11 Experts' Group of the NAFTA Free Trade Commission;

MINDFUL of JPAC's Advice to Council 02-04 and 02-09, providing Council with a series of recommendations as concrete steps Council might take in fulfilling its obligations under NAAEC Article 10(6) to "cooperate with the NAFTA Free Trade Commission to achieve the environmental goals and objectives of NAFTA":

ACKNOWLEDGING that transparency has been improved by Council's decision to make summaries of the Article 10(6) Environment and Trade Officials Group meetings public and to organize a joint meeting with JPAC each time that the 10(6) Group convenes;

CONSIDERING the need for greater openness in the investor dispute regime of Chapter 11 of NAFTA;

NOTING that NAFTA countries are involved in negotiating trade agreements such as US-Chile Free Trade Agreement and the Free Trade Area of the Americas (FTAA);

FURTHER NOTING that the CEC is currently engaged in a ten-year review and assessment of the NAAEC;

HAVING organized and participated in a second public workshop on Chapter 11 of NAFTA in Mexico City, on 24 March 2003;

UNDERSTANDING the challenges inherent in balancing public policy objectives with the pursuit of sustainable development in the trade context;

OBLIGED to register disappointment that representatives from the three governments were not in attendance to share their government's perspectives on Chapter 11 matters;

BASED on the high-level of exchange with the public during this workshop;

JPAC RECOMMENDS THAT COUNCIL:

- 1. Consistent with the CEC's mandate to increase awareness and understanding of the environment, trade, social and cultural nexus and contribute clarity to this complex topic by informing public dialogue, instruct the Secretariat to commission a series of balanced and objective research reports on Chapter 11 and its ramifications, including consideration of such topics as:
 - The potential existence of a 'chilling effect' on national laws and policies, particularly those related to human health and the environment;
 - The impacts of concentrating investment in specific geographic areas (i.e., border regions and pollution havens);
 - Lessons learned over the past ten years and how the NAFTA Chapter 11 experience might contribute to existing and future trade agreements (bilateral trade agreements, the FTAA and others);
 - The need for environmental impact and risk assessment prior to the negotiation of new trade agreements;
 - Analysis of institutional and other capacity building needs to permit all three countries to properly and equitably implement the Chapter 11 provisions;
 - How broader cultural and social issues, including understanding and respect for cultural diversity, can be integrated into the Chapter 11 process;
 - Evaluating the pros and cons of pursuing the development of interpretative statements; and
 - Assessing the opportunities that past and upcoming bilateral trade agreements might offer to advance improved versions of Chapter 11 and how they might in turn affect the way NAFTA operates.
- 2. Public policy concerns remain in the implementation of the Chapter 11 investor-dispute regime and Council is urged to address these concerns by pursuing improvements to NAFTA and Chapter 11 to ensure transparency, accountability and legitimacy by:
 - Engaging in and providing resources for public outreach;
 - Supporting the establishment of a structured public process, including such elements as the ability to attend tribunal hearings, enshrining the principle of *amicus* briefs, and access to information, as appropriate to and necessary for informed participation in the process;

- Encouraging that environmental, social and cultural expertise be brought into the arbitration panels; and
- Ensuring that information concerning Chapter 11 issues be a feature in the CEC's Communication Plan.
- 3. Continue to work through NAAEC Article 10(6), under which there is a specific mandate to cooperate with the NAFTA Free Trade Commission (FTC) to achieve the environmental goals and objectives of NAFTA, and demonstrate governments' commitment to the sustainable development objectives of NAFTA by:
 - Continuing to pursue a joint meeting between the CEC and the FTC and ensure that Chapter 11 is part of the agenda;
 - Continuing to consult with trade counterparts about facilitating public input into the NAFTA Chapter 11 Experts Group; and
 - Continuing to pursue a meeting of trade and environment ministers where space for public involvement is created and ensure that Chapter 11 is part of the agenda.

APPROVED BY JPAC 27 March 2003



DISTRIBUTION: General J/03-01/ADV 03-02/Final ORIGINAL: English

ADVICE TO COUNCIL NO: 03-02

Re: Second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade

The Joint Public Advisory Committee (JPAC) of the Commission for Environmental Cooperation (CEC) of North America:

IN ACCORDANCE with Article 16(4) of the North American Agreement on Environmental Cooperation (NAAEC), which states that JPAC "may provide advice to Council (composed of the environment ministers of the three NAFTA countries) on any matter within the scope of this agreement [...] and on the implementation and further elaboration of this agreement, and may perform such other functions as the Council may direct";

HAVING participated in the second North American Symposium on Assessing the Environmental Effects of Trade organized by the CEC, in collaboration with the United Nations Environment Programme (UNEP), held on 25–26 March 2003, in Mexico City;

CONGRATULATING the CEC Secretariat for the high quality of work being conducted and plans for future initiatives;

JPAC RECOMMENDS THAT COUNCIL:

- Encourage governments to develop a baseline set of economic and environmental conditions at the outset of NAFTA in order to permit an assessment of environmental and economic impacts over the past 10 years.
- Instruct the Secretariat to identify market mechanisms that support the development of new technologies and facilitate the transfer of technology for the efficient and environmentally sound use of energy and natural resources.
- Build on the momentum from the CEC's work on trade and the environment, that Council work with their trade counterparts through NAAEC Article 10(6) to build an environmentally friendly trade regime in the Free Trade of the Americas Agreement negotiations and promote its benefits.

Understanding the need expressed by experts and the public participating in the symposium to begin integrating existing information into policy development, JPAC further recommends that:

• Council instruct the Secretariat to develop assessments of the positive and negative impacts of subsidy systems on the environment and the natural capital of North America.

Another important result of the symposium was a better understanding of the how trade agreements and trade decisions can impact indigenous peoples, their collective rights and their lands and how ill-suited trade for aare for examining and dealing with these issues. JPAC commends the Secretariat for organizing a special session during the symposium on trade and indigenous peoples and further recommends that:

• The CEC continue efforts to better understand and integrate indigenous issues in its work on trade and the environment and continue to seek the views of indigenous peoples themselves on how best to do this.

Finally, it is also important to note that discussions during the symposium again underscored the importance of concluding an agreement on transboundary environmental impact assessment to ensure that the broad range of societal interests are part of trade and development decision-making. If the common societal goals identified in the NAAEC are assumed, then mechanisms are required to promote those goals.

JPAC will continue to follow closely the evolution of this important area of work in the 2004 CEC Program Plan.

APPROVED BY JPAC 27 March 2003